

**QUYẾT ĐỊNH  
SƠ THẨM GIẢI QUYẾT VIỆC DÂN SỰ**

V/v xét miễn nghĩa vụ thi hành án đối với khoản thu nộp ngân sách nhà nước

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN KRÔNG PẮC, TỈNH ĐẮK LẮK**

***Thành phần giải quyết việc dân sự gồm có:***

Thẩm phán – Chủ tọa phiên họp: Ông Hoàng Long.

Thư ký phiên họp: Bà Trần Thị Thúy Vĩnh - Thư ký Toà án huyện Krông Pắc, tỉnh Đắk Lắk.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Krông Pắc, tỉnh Đắk Lắk tham gia phiên họp: Bà Đỗ Thị Quỳnh Hoa – Kiểm sát viên.

Ngày 16 tháng 9 năm 2021, tại trụ sở Toà án nhân dân huyện Krông Pắc, tỉnh Đắk Lắk mở phiên họp công khai giải quyết việc dân sự thụ lý số: 12/2021/TLST-VDS ngày 01/09/2021, về việc xét miễn nghĩa vụ thi hành án đối với khoản thu nộp ngân sách nhà nước, theo Quyết định mở phiên họp sơ thẩm giải quyết việc dân sự số: 10/2021/QĐST-VDS ngày 08/09/2021 gồm những người tham gia tố tụng sau đây:

- *Người yêu cầu giải quyết việc dân sự:* Chi cục Thi hành án dân sự huyện K.

*Người đại diện theo pháp luật của người yêu cầu giải quyết việc dân sự:* Ông Lê Khắc Đ. Chức vụ: Chi cục trưởng - Chi cục Thi hành án dân sự huyện K, tỉnh Đắk Lắk.

*Người đại diện theo ủy quyền:* Bà Đàm Thị Như Th. Chức vụ: Chấp hành viên - Chi cục Thi hành án dân sự huyện K, tỉnh Đắk Lắk.

(Theo Giấy ủy quyền số 111/QĐ - CCTHADS ngày 15/09/2021 của Chi cục trưởng Chi cục Thi hành án dân sự huyện K, tỉnh Đắk Lắk).

-*Người phải thi hành án:* Ông Nông Tuấn L (tên gọi khác Chó con).

Địa chỉ: Thôn P, xã E, huyện K, tỉnh Đắk Lắk.

## **NỘI DUNG VIỆC DÂN SỰ:**

Theo đề nghị xét miễn thi hành án của Chi cục Thi hành án dân sự huyện K, tại công văn số 1019/CCTHADS, ngày 13 tháng 08 năm 2021 và lời trình bày của đại diện Chi cục Thi hành án dân sự huyện K tại phiên họp có nội dung như sau:

Căn cứ Bản án số: 17/2016/HSST ngày 16/03/2016 của Tòa án nhân dân huyện Krông Pắc, tỉnh Đắk Lắk;

Căn cứ Bản án số 164/2016/HSPT ngày 12/05/2016 của Tòa án nhân dân tỉnh Đắk Lắk;

Căn cứ Quyết định thi hành án chủ động số: 704/QĐ-CCTHA ngày 21/06/2016 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện K, tỉnh Đắk Lắk thì ông Nông Tuấn L phải thi hành số tiền 200.000đ (Hai trăm nghìn đồng) tiền án phí hình sự sơ thẩm, 200.000đ (Hai trăm nghìn đồng) tiền án phí hình sự phúc thẩm và 200.000đ (Hai trăm nghìn đồng) tiền án phí dân sự sơ thẩm, tổng số tiền ông Nông Tuấn L phải thi hành là 600.000đ (Sáu trăm nghìn đồng). Ông Nông Tuấn L chưa thi hành được khoản tiền nào.

Căn cứ biên bản xác minh điều kiện thi hành án ngày 29/07/2021 tại Thôn P, xã E, huyện K, tỉnh Đắk Lắk của Chi cục Thi hành án dân sự huyện K xác định: Ông Nông Tuấn L có đăng ký hộ khẩu thường trú tại P, xã E, huyện K, tỉnh Đắk Lắk nhưng sau khi thi hành xong án phạt tù vào tháng 4 năm 2020 thì ông L không về cư trú tại địa phương, hiện nay ông L đã đi làm ăn ở xa và chính quyền địa phương không rõ ông L đang sống ở đâu. Tại địa phương ông L không có khoản thu nhập nào hay không có bất cứ tài sản gì để đảm bảo cho việc thi hành án.

Đề nghị Tòa án nhân dân huyện Krông Pắc, tỉnh Đắk Lắk miễn cho ông Nông Tuấn L số tiền phải thi hành án là 600.000đ (Sáu trăm nghìn đồng).

Tại Công văn số 10/VKS ngày 20/08/2021 và tại phiên họp đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Krông Pắc thể hiện quan điểm chấp nhận đề nghị của Chi cục Thi hành án dân sự huyện K, tỉnh Đắk Lắk về miễn nghĩa vụ thi hành án dân sự số tiền án phí 600.000đ (Sáu trăm nghìn đồng) cho người phải thi hành án ông Nông Tuấn L.

## **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Sau khi nghiên cứu các tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ việc dân sự được thẩm tra tại phiên họp; ý kiến của các đương sự và đại diện Viện kiểm sát tại phiên họp, Tòa án nhân dân huyện Krông Pắc nhận định:

Theo Bản án số 17/2016/HSST ngày 16/03/2016 của Tòa án nhân dân huyện Krông Pắc, tỉnh Đắk Lắk và Bản án số 164/2016/HSPT ngày 12/05/2016 của Tòa án nhân dân tỉnh Đắk Lắk;

Căn cứ Quyết định thi hành án chủ động số: 704/QĐ-CCTHA ngày 21/06/2016 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện K, tỉnh Đắk Lắk thì ông Nông Tuấn L phải thi hành 600.000đ (Sáu trăm nghìn đồng) tiền án phí hình sự sơ thẩm, tiền án phí hình sự phúc thẩm và tiền án phí dân sự sơ thẩm. Ông Nông Tuấn L chưa thi hành được khoản tiền nào.

Theo quy định tại khoản 1 Điều 61 Luật Thi hành án dân sự:

*“1. Người phải thi hành án được xét miễn nghĩa vụ thi hành án khi có đủ các điều kiện sau đây:*

*a) Không có tài sản hoặc có tài sản nhưng tài sản đó theo quy định của pháp luật không được xử lý để thi hành án hoặc không có thu nhập hoặc có thu nhập chỉ bảo đảm cuộc sống tối thiểu cho người phải thi hành án và người mà họ có trách nhiệm nuôi dưỡng;*

*b) Hết thời hạn 05 năm, kể từ ngày ra quyết định thi hành án đối với khoản thu nộp ngân sách nhà nước có giá trị dưới 2.000.000 đồng....”*

Căn cứ vào điều luật viển dẫn trên, đã hết thời hạn 05 năm kể từ ngày ra quyết định thi hành án, ông Nông Tuấn L không có bất cứ tài sản gì để đảm bảo thi hành án, vì vậy ông Nông Tuấn L đủ điều kiện được miễn phần án phí phải thi hành là 600.000đ (Sáu trăm nghìn đồng).

Vì vậy, đề nghị của Chi cục Thi hành án dân sự huyện K, tỉnh Đắk Lắk và ý kiến của đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Krông Pắc là có căn cứ, phù hợp với khoản 1 Điều 61 luật Thi hành án dân sự năm 2008 được sửa đổi bổ sung năm 2014 và Thông tư liên tịch số 12/2015/TTLT-BTP-BTC-TANDTC-VKSNDTC ngày 15/9/2015 hướng dẫn việc miễn, giảm nghĩa vụ thi hành án đối với khoản nộp thu ngân sách nhà nước, nên cần chấp nhận.

Vì các lẽ trên,

### **QUYẾT ĐỊNH:**

Căn cứ vào Điều 27 Bộ luật tố tụng dân sự 2015, Khoản 1 Điều 61, 62, 63, 64 của Luật thi hành án dân sự năm 2008 sửa đổi bổ sung năm 2014.

Căn cứ Nghị định số 62/2015/NĐ-CP ngày 18/7/2015 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành một số điều của Luật thi hành án dân sự;

Căn cứ Thông tư liên tịch số 12/2015/TTLT-BTP-BTC-TANDTC-VKSNDTC ngày 15/9/2015 hướng dẫn việc miễn, giảm nghĩa vụ thi hành án đối với khoản nộp thu ngân sách nhà nước.

1./ Chấp nhận đề nghị miễn thi hành án khoản tiền án phí dân sự sơ thẩm của Chi cục Thi hành án dân sự huyện K, tỉnh Đắk Lắk đối với ông Nông Tuấn L.

Ông Nông Tuấn L được miễn nộp 600.000đ (Sáu trăm nghìn đồng) tiền án phí hình sự sơ thẩm, tiền án phí hình sự phúc thẩm và tiền án phí dân sự sơ thẩm theo Bản án số 17/2016/HSST ngày 16/03/2016 của Toà án nhân dân huyện Krông Pắc, tỉnh Đắk Lắk; Bản án số 164/2016/HSPT ngày 12/05/2016 của Tòa án nhân dân tỉnh Đắk Lắk và Quyết định thi hành án chủ động số: 704/QĐ-CCTHA ngày 21/06/2016 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện K, tỉnh Đắk Lắk.

2./ Quyết định này có thể bị kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

#### **THẨM PHÁN – CHỦ TOẠ PHIÊN HỢP**

***Nơi nhận:***

- VKSND huyện Krông Pắc;
- VKSND tỉnh Đắk Lắk;
- Chi cục THADS huyện Krông Pắc;
- Người phải thi hành án;
- Lưu hồ sơ.

*(Đã ký)*

**Hoàng Long**